

Specifiche per gli insegnanti

Prima del campo

- Partecipazione alla giornata di preparazione comune nel novembre 2022.
- Contatto con l'insegnante della classe partner.
- Con il partner: formazione di tandem o squadre di alunni. Questi tandem o squadre lavoreranno a stretto contatto durante le attività didattiche del mattino.
- Organizzare uno scambio congiunto tramite corrispondenza e/o social media tra i tandem/le squadre di allievi prima del campo.
- Preparazione congiunta tra i partner di sequenze didattiche bilingue per le attività pedagogiche mattutine fino alle 11.00 comprese dal martedì al giovedì.
- Accompagnare gli alunni e le famiglie nelle procedure amministrative.
- Compilazione e restituzione di documenti logistici e amministrativi nel rispetto delle scadenze e delle istruzioni.
- Assicurarsi che il campo sia pagato al più tardi due settimane prima dell'inizio del campo.
- Collaborare attivamente a tutte le questioni relative alla preparazione del campo, in collaborazione con il responsabile cantonale e la direzione del programma.

Durante il campo

- Organizzare e garantire i viaggi di andata e ritorno.
- Fornire una supervisione generale degli alunni (sport sulla neve e attività correlate).
- Gestire gli alunni quotidianamente (supervisione generale, rispetto delle regole e delle istruzioni, uso attento dei locali e rispetto per gli altri).
- Svolgere le lezioni mattutine prima delle attività di sport sulla neve con il partner.
- Organizzare lezioni e/o giochi serali bilingue.
- Definire insieme ai colleghi un codice di condotta comune per gli alunni e per l'organizzazione in loco (ad esempio, la regolamentazione dei pasti).
- All'inizio del campo, verificare che ogni stanza non presenti danni (è disponibile una lista di controllo). Alla fine del campo, i danni aggiuntivi vengono registrati durante un nuovo controllo. Questi saranno fatturati alla persona responsabile.
- Consegnate le chiavi della camera e fate presente che in caso di smarrimento o danneggiamento delle chiavi della camera verrà addebitato un costo di CHF 5,00 in loco.
- Assicurarsi che tutti i colleghi e la direzione dell'OG collaborino bene sul posto. A tal fine, tutti gli insegnanti e un rappresentante della direzione dell'OG si incontrano ogni giorno alla stessa ora (al mattino o alla sera) per una breve riunione. Inoltre, si consiglia di creare una chat Whats-App con tutti gli insegnanti, la direzione dell'OG e il coordinatore locale, in modo che tutti abbiano tutte le informazioni.
- Gestire i problemi di salute o di incidenti degli studenti, sia che si tratti di studenti della propria classe che di studenti stranieri. Se necessario, prendere contatto con le famiglie e la direzione della scuola e informare la direzione del programma.
- Giovedì sera: assicurarsi che tutti gli studenti compilino il questionario di valutazione.

Dopo il campo

Da presentare alla direzione del programma entro una settimana dal campo:

- Panoramica dettagliata delle attività didattiche svolte.
- Valutazione individuale del campo.
- Sintesi dei questionari di valutazione compilati dagli studenti.

DEUX IM SCHNEE



un projet de camp de neige bilingue à l'initiative
des cantons de Genève et de Berne en partenariat
avec l'office de tourisme de Gstaad
ein Projekt zweisprachiger Schneesporthlager
auf Initiative der Kantone Genf und Bern in Partnerschaft
mit Gstaad Saanenland Tourismus

Con l'iscrizione e la partecipazione al programma, confermo di aver letto il concetto di "Deux Im Schnee" 2023 e di accettare le specifiche di cui sopra.

Cognome

Nome

Cantone

Scuola

Data

Firma INS

Firma DIR

movetia

Austausch und Mobilität
Echanges et mobilité
Scambi e mobilità
Exchange and mobility



Kanton Basel-Stadt



Kanton Bern
Canton de Berne

GSTAAD
COME UP SLOW DOWN